
Station d'impression Kodak EasyShare, série 3



Guide d'utilisation

www.kodak.com

Des didacticiels interactifs vous sont proposés sur le site Web, à l'adresse

www.kodak.com/go/howto



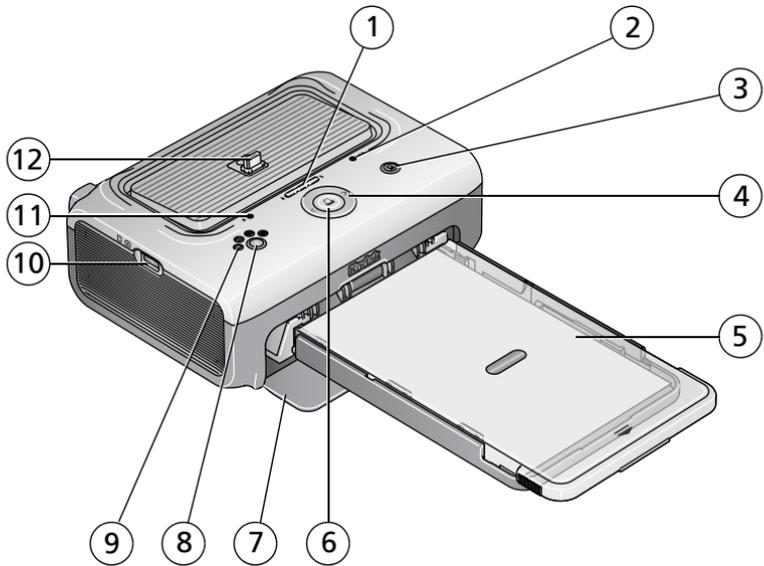
Eastman Kodak Company
Rochester, New York 14650, Etats-Unis
© Eastman Kodak Company, 2004

Toutes les images d'écran sont fictives.

Kodak, EasyShare, ImageLink et XtraLife sont des marques
d'Eastman Kodak Company

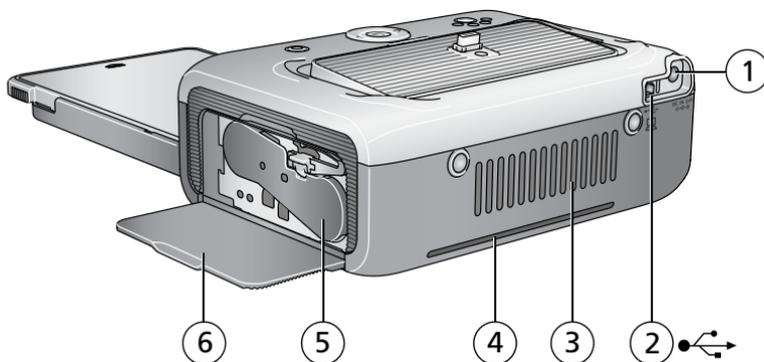
P/N 4J1893_fr

Vue avant/de dessus/latérale



- | | | | |
|---|--|----|--|
| 1 | Témoins lumineux de chargement de la batterie/ bouton de rafraîchissement | 7 | Compartiment du bac à papier |
| |  | 8 | Bouton de taille de photo |
| 2 | Témoin lumineux de la cartouche couleur | 9 | Témoins lumineux de taille photo |
| |  | |  |
| 3 | Bouton/témoin lumineux de transfert | 10 | Connecteur USB (pour lecteur de cartes Kodak ou appareil compatible avec PictBridge en option) |
| |  | | |
| 4 | Flèches de direction gauche/droite | 11 | Témoin lumineux du papier |
| |  | |  |
| 5 | Bac à papier | 12 | Connecteur pour l'appareil photo |
| 6 | Bouton/témoin lumineux d'impression | |  |

Vue arrière/de dessus/latérale



- | | | | |
|---|---|---|--|
| 1 | Connecteur d'alimentation
(port d'entrée c.c.) | 4 | Cheminement du papier |
| 2 | Connecteur USB (à l'ordinateur) | 5 | Cartouche couleur (installée comme illustré) |
| 3 | Ouvertures d'aération | 6 | Compartment de la cartouche |

Table des matières

1	Mise en route	1
	Emplacement de votre station d'impression	1
	Installation du logement d'insertion personnalisé de votre appareil photo	2
	Branchement électrique	3
	Manipulation et conservation de la cartouche couleur	3
	Installation et retrait de la cartouche couleur	4
	Manipulation et conservation du papier	5
	Chargement du papier	6
	Installation et retrait du bac à papier	7
2	Installation de votre appareil photo numérique	8
	Choix des piles ou de la batterie pour votre appareil photo EasyShare	8
	Mise en place et chargement de votre appareil photo numérique	10
	Réglage de la qualité de l'image	12
	Marquage des photos pour l'impression	13
3	Impression sans ordinateur	14
	Impression à partir de votre appareil photo numérique	14
	Impression à partir d'un lecteur de cartes Kodak	15
	Impression de photos marquées	16
	Impression à partir d'un appareil compatible PictBridge	16
	Modification de la taille des photos imprimées	17
	Annulation de l'impression	21
	Retrait des onglets perforés du papier	21
4	Installation du logiciel	22
	Configuration minimale requise	22
	Installation du logiciel	22

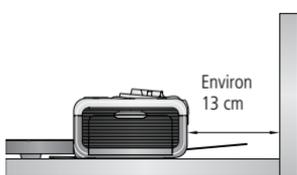
5	Utilisation de la station d'impression avec un ordinateur	26
	Connexion à un ordinateur	26
	Transfert de photos à partir de votre appareil photo numérique	27
	Transfert de photos à partir d'un lecteur de cartes Kodak	28
	Impression à partir d'un ordinateur	29
	Annulation de l'impression	32
6	Entretien et maintenance	33
	Entretien général	33
	Nettoyage du rouleau d'entraînement	34
	Transport de votre station d'impression	35
7	Dépannage	36
	Problèmes d'impression	36
	Problèmes de transfert/communication	45
	Témoins lumineux d'état de la station d'impression	46
8	Obtention d'aide	53
	Liens utiles	53
	Assistance client par téléphone	54
9	Annexe	56
	Caractéristiques de la station d'impression	56
	Importantes consignes de sécurité	57
	Mise à niveau du logiciel et du micrologiciel	59
	Entretien et précautions supplémentaires	59
	Garantie	60
	Informations sur la réglementation	62

1

Mise en route

Emplacement de votre station d'impression

- Placez la station d'impression sur une surface plane et propre, dans un lieu sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.



- Prévoyez environ 13 cm d'espace libre derrière la station d'impression pour l'alimentation du papier.
- Pour que le système d'aération fonctionne correctement, assurez-vous que rien ne bloque les parties supérieure et arrière de la station d'impression.
- Lors de leur branchement, tenez les câbles d'alimentation ou USB éloignés du cheminement du papier à l'avant et à l'arrière de la station d'impression.
- Évitez les zones où des conduits d'aération, des portes ouvertes ou un passage fréquent risqueraient d'exposer la station d'impression et le papier à des niveaux élevés de poussière et de débris. Les particules de poussière contenues dans l'air peuvent affecter la qualité de l'image.
- Prévoyez un espace suffisant autour de la station d'impression afin de pouvoir brancher et débrancher les câbles, remplacer la cartouche couleur et ajouter du papier.

Installation du logement d'insertion personnalisé de votre appareil photo

IMPORTANT : *utilisez le logement d'insertion personnalisé fourni avec votre appareil photo numérique. Sinon, l'appareil risque de ne pas s'adapter correctement à la station d'impression.*



- Localisez et installez le logement d'insertion personnalisé inclus avec votre appareil photo.

IMPORTANT : *selon le connecteur de votre appareil photo, vous devrez peut-être également utiliser l'adaptateur pour la station d'impression D-26 Kodak. Consultez la documentation fournie avec l'adaptateur pour la station d'impression.*

- a Retirez tout emballage recouvrant le connecteur.
- b Insérez les onglets arrière du logement dans les emplacements situés sur la partie arrière de la station d'impression.
- c Appuyez sur la partie avant du logement d'insertion pour l'enclencher.

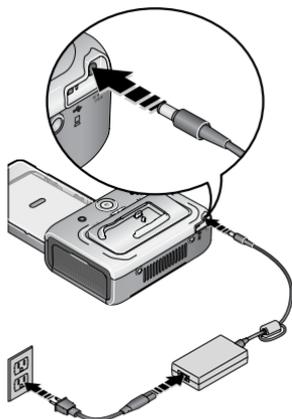
Vous pouvez vous procurer un logement d'insertion personnalisé pour votre appareil photo numérique Kodak EasyShare ainsi que d'autres accessoires à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/accessories_francais.

Branchement électrique



RISQUE D'ELECTROCUTION :

Utilisez uniquement l'adaptateur secteur livré avec votre station d'impression.
Les autres adaptateurs et cordons risquent d'endommager votre appareil photo,
votre station d'impression ou votre ordinateur.



- 1 Retirez l'appareil photo de la station d'impression.
- 2 Connectez le cordon d'alimentation à l'adaptateur puis à la station d'impression (arrière).

REMARQUE : le cordon d'alimentation fourni avec votre station d'impression peut ne pas nécessiter d'assemblage et être différent de celui qui est représenté ici.

- 3 Connectez le cordon d'alimentation à une prise de courant.

Vous pouvez vous procurer un cordon d'alimentation et d'autres accessoires à l'adresse suivante :

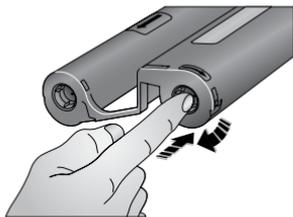
www.kodak.com/go/accessories_francais.

Manipulation et conservation de la cartouche couleur

- Pour obtenir des tirages de qualité optimale, conservez la cartouche couleur dans un endroit où la température ne dépasse pas 30 °C.
- Pour éviter de laisser des traces de doigts sur le ruban, manipulez la cartouche couleur en la tenant par les extrémités de la bobine.
- Conservez la cartouche couleur à l'abri de la lumière directe du soleil et des environnements à température élevée (par exemple une voiture stationnée en plein soleil).

Installation et retrait de la cartouche couleur

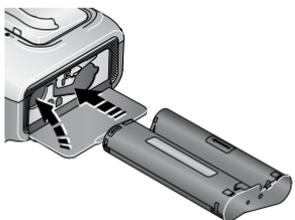
- 1 Ouvrez le compartiment de la cartouche situé sur le côté de la station d'impression.



- 2 Assurez-vous que le ruban de la cartouche couleur n'est pas détendu.

Pour le retendre, appuyez sur la bobine de la cartouche, puis faites-la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre.

IMPORTANT : *ne tournez pas la bobine plus que nécessaire ; cela risquerait de réduire le nombre de tirages possibles.*

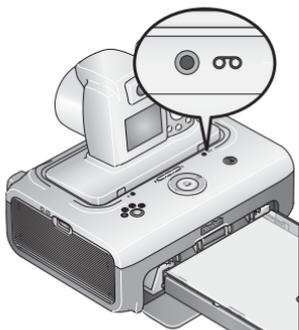


- 3 Faites glisser la cartouche couleur dans le compartiment, l'étiquette vers le haut et la flèche pointant vers la station d'impression. Enfoncez la cartouche dans le compartiment jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.
- 4 Fermez le compartiment de la cartouche.

IMPORTANT : *il se peut que la cartouche couleur se bloque si une erreur papier survient. Remédiez à l'erreur papier avant d'essayer de retirer la cartouche. Vérifiez que le témoin lumineux du papier est bien éteint avant d'essayer de retirer la cartouche (voir la rubrique Témoin lumineux du papier dans la section Témoin lumineux d'état de la station d'impression, page 46).*



Pour retirer la cartouche couleur, ouvrez le compartiment de la cartouche couleur, puis poussez le levier vert vers le haut et faites glisser la cartouche hors du compartiment.



- Lorsque la cartouche est presque vide, le témoin lumineux de la cartouche couleur clignote lentement pendant quelques secondes.
- Lorsqu'elle est entièrement vide, le témoin lumineux devient orange.

Après avoir installé une nouvelle cartouche couleur, appuyez sur le bouton d'impression pour résoudre l'erreur de cartouche et continuer l'impression.

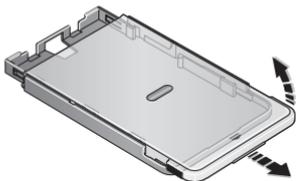
Manipulation et conservation du papier



- Pour éviter de laisser des traces de doigts sur le papier, tenez-le par les bords ou par les onglets perforés. Ne touchez pas la face brillante du papier.
- Pour conserver du papier, retirez le bac à papier, puis rabattez le couvercle du bac à papier et fermez le compartiment où il se trouve afin de le tenir à l'abri de la poussière et des débris. Conservez le papier à plat.
- Conservez le papier à l'abri de la lumière directe du soleil et des environnements à température élevée (par exemple une voiture stationnée en plein soleil).

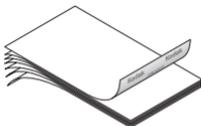
Chargement du papier

1 Retirez le bac à papier de la station d'impression, si celui-ci est installé (voir [page 7](#)).



2 Faites glisser le couvercle du bac à papier d'environ 3 cm, jusqu'à ce qu'il s'enclenche, puis soulevez-le vers l'arrière du bac à papier.

IMPORTANT : *ne chargez pas plus de 25 feuilles. Servez-vous de la ligne de limite supérieure située à l'intérieur du bac à papier pour vérifier que vous ne remplissez pas trop le bac. Ne chargez pas les feuilles auxquelles il manque des onglets perforés. Pour éviter de laisser des traces de doigts, ne touchez pas la face brillante du papier.*



3 « Aérez » le papier avec précaution pour éviter que les feuilles ne collent les unes aux autres.



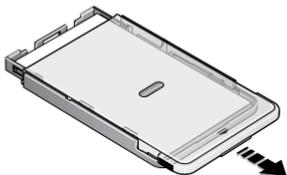
4 Chargez le papier dans le bac avec le logo Kodak dessous.

5 Rabattez le couvercle du bac à papier.

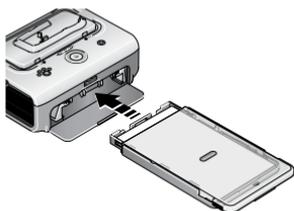
Vous pouvez vous procurer des kits de papier photo et cartouche couleur Kodak et d'autres accessoires auprès d'un revendeur de produits Kodak ou sur le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/accessories_francais.

Installation et retrait du bac à papier

1 Ouvrez le compartiment du bac à papier sur la station d'impression.



2 Faites glisser le couvercle du bac à papier d'environ 3 cm, jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



3 Faites glisser le bac à papier dans l'emplacement prévu à cet effet jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

IMPORTANT : *pour que le bac à papier soit parfaitement logé dans la station d'impression, assurez-vous que le couvercle du bac à papier reste complètement ouvert lors de l'installation.*

Retirez le bac à papier pour le sortir.

Rabattez le couvercle du bac à papier et fermez le compartiment où il se trouve afin de le tenir à l'abri de la poussière et des débris.

■ Lorsque le bac à papier est vide, le témoin lumineux du papier reste orange.

Après avoir rempli et installé le bac à papier, appuyez sur le bouton d'impression pour résoudre l'erreur papier et continuer l'impression.

2

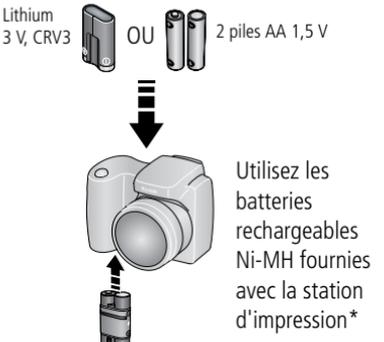
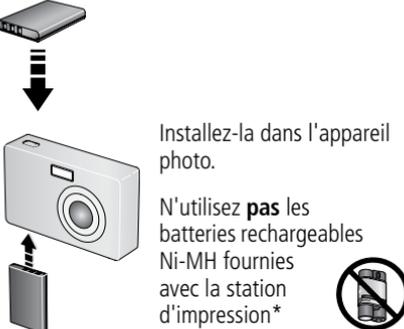
Installation de votre appareil photo numérique

Choix des piles ou de la batterie pour votre appareil photo EasyShare



ATTENTION :

Les dommages causés par des accessoires non autorisés ne sont pas couverts par la garantie.

Si votre appareil photo numérique EasyShare vous a été vendu avec des piles non rechargeables :	Si votre appareil photo numérique EasyShare vous a été vendu avec une batterie au lithium Ion :
<p>Lithium 3 V, CRV3 OU 2 piles AA 1,5 V</p>  <p>Utilisez les batteries rechargeables Ni-MH fournies avec la station d'impression*</p>	 <p>Installez-la dans l'appareil photo.</p> <p>N'utilisez pas les batteries rechargeables Ni-MH fournies avec la station d'impression*</p>

* Contenu susceptible d'être modifié.

REMARQUE : les batteries rechargeables Ni-MH Kodak EasyShare et au lithium Ion Kodak qui vous sont livrées ne sont pas chargées. Chargez-les entièrement avant de les utiliser avec votre appareil photo EasyShare (voir [page 10](#)). Pour plus d'informations sur les piles/batteries concernant les autres marques d'appareils photo compatibles avec le système ImageLink, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo.

Extension de l'autonomie de la pile ou batterie

- Limitez les opérations suivantes, qui favorisent l'usure de la pile ou batterie :
 - visualisation des photos sur l'écran de l'appareil ;
 - utilisation de l'écran de l'appareil photo en tant que viseur ;
 - utilisation excessive du flash.
- La présence de poussière sur les contacts des piles/batteries peut réduire leur autonomie. Essayez les contacts avec un chiffon propre et sec avant d'insérer les piles/batteries.
- Les piles/batteries fonctionnent moins bien à des températures inférieures à 5 °C. Ayez toujours sur vous une pile/batterie de rechange lorsque vous utilisez l'appareil par temps froid et gardez-la au chaud. Ne jetez pas des piles/batteries froides qui ne fonctionnent plus ; vous pourrez les réutiliser une fois ramenées à température ambiante.
- Si vous obtenez moins de 20 photos par batterie lorsque la batterie Ni-MH de votre appareil photo Kodak EasyShare est chargée (et si aucun des conseils ci-dessus ne donne de résultats), pensez à rafraîchir votre batterie (voir [page 11](#)).

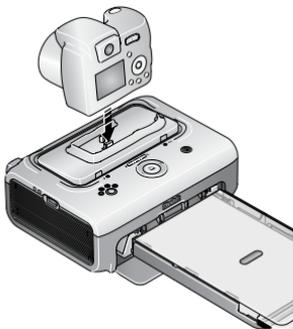
Pour obtenir plus d'informations sur les piles et les batteries, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo ou visitez le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/global/en/service/batteries/batteryUsage.jhtml.

Mise en place et chargement de votre appareil photo numérique

La mise en place de l'appareil photo numérique sur la station vous permet d'effectuer des tirages directement à partir de l'appareil, de transférer des photos de l'appareil vers l'ordinateur et de charger la batterie.

La station d'impression Kodak EasyShare série 3 est compatible avec le système d'impression ImageLink. Vous pouvez la relier à tous les appareils numériques Kodak EasyShare, ainsi qu'aux appareils photo numériques d'autres marques compatibles avec le système ImageLink.

- 1 Assurez-vous qu'un logement d'insertion personnalisé est bien installé sur la station d'impression (voir [page 2](#)) et que l'appareil photo contient une batterie pouvant être rechargée avec la station (voir [page 8](#)).

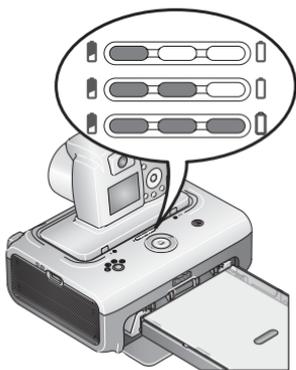


- 2 Posez l'appareil photo sur la station d'impression. Appuyez pour enfoncer le connecteur.

Vérifiez que la dragonne ou la bandoulière de l'appareil photo ne gêne pas le cheminement du papier à l'avant et à l'arrière de la station d'impression.

L'appareil photo est maintenant alimenté par la station d'impression et non plus par la batterie.

- Il faut jusqu'à 3 heures pour recharger les batteries Kodak EasyShare Ni-MH et au lithium Ion.



- Les témoins de chargement de la batterie s'allument pour indiquer que le chargement est en cours. Le chargement est terminé lorsque les trois témoins sont allumés.
- Vous pouvez laisser l'appareil photo sur la station d'impression pour que la batterie reste chargée.

Pour plus d'informations sur les batteries concernant les autres marques d'appareils photo compatibles avec le système ImageLink, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo.

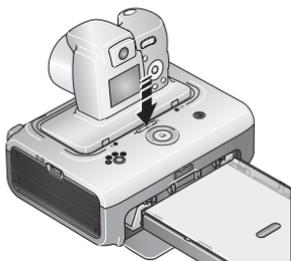
Rafraîchissement des batteries rechargeables Ni-MH Kodak EasyShare

REMARQUE : la fonction de rafraîchissement des batteries est destinée uniquement aux batteries rechargeables Ni-MH Kodak EasyShare. Les batteries au lithium Ion n'ont pas besoin d'être rafraîchies. Pour plus d'informations sur les batteries concernant les autres marques d'appareils photo compatibles avec le système ImageLink, consultez le guide d'utilisation de l'appareil photo.

Si vous obtenez moins de 20 photos par batterie Ni-MH chargée avec une batterie rechargeable Ni-MH Kodak EasyShare, suivez les conseils indiqués dans la section [Extension de l'autonomie de la pile ou batterie, page 9](#). S'ils ne donnent aucun résultat satisfaisant, il vous faut rafraîchir la batterie. Le cycle de rafraîchissement consiste à décharger entièrement la batterie, puis à la recharger entièrement.

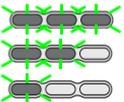
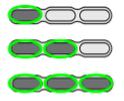
REMARQUE : un cycle de rafraîchissement complet peut durer jusqu'à 8 heures en fonction du niveau de charge de votre batterie au moment du processus. Pour obtenir des résultats optimaux, rafraîchissez la batterie durant la nuit ; n'interrompez pas le cycle de chargement/déchargement.

- 1 Assurez-vous que la batterie Ni-MH se trouve bien dans l'appareil photo.
- 2 Placez votre appareil photo EasyShare sur la station d'impression (voir [page 10](#)).



- 3 Appuyez sur les témoins lumineux de chargement de la batterie/le bouton de rafraîchissement, , et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que les témoins lumineux soient vert clignotant (environ 5 secondes).

Les témoins de chargement indiquent l'état du cycle de rafraîchissement :

	Témoins clignotants verts décroissants	Déchargement de la batterie (les témoins s'éteignent au fur et à mesure du déchargement).
	Témoins lumineux vert fixe croissants	Chargement de la batterie (les témoins s'allument au fur et à mesure du chargement). Le chargement est terminé lorsque les trois témoins sont allumés.

Réglage de la qualité de l'image



Avant de prendre des photos, définissez le réglage de qualité d'image (ou la résolution) de votre appareil photo numérique sur **3:2 ★★★**.

Le format des photos que vous choisirez sera proportionnel à celui du papier photo de la station d'impression ; vous éviterez ainsi tout recadrage inopiné de vos photos.

Pour obtenir plus d'informations, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo.

Marquage des photos pour l'impression

REMARQUE : la procédure suivante concerne les appareils photo numériques Kodak EasyShare. Pour plus d'informations sur le marquage de photos avec des appareils d'autres marques compatibles avec le système ImageLink, consultez le guide d'utilisation de l'appareil photo.

- 1 Appuyez sur le bouton Share (Partager).
- 2 Appuyez sur /  pour rechercher une photo.
- 3 Vérifiez que l'option Imprimer  est en surbrillance (pour marquer toutes les photos dans l'emplacement de stockage d'images sélectionné, mettez l'option Imprimer tout  en surbrillance), puis appuyez sur le bouton OK.
- 4 Appuyez sur /  pour sélectionner le nombre de copies (de 0 à 99). La quantité par défaut est 1. Zéro supprime la marque pour une photo sélectionnée.

L'icône Imprimer  s'affiche dans la zone d'état.

- Pour appliquer un nombre de tirages à d'autres photos, appuyez sur /  pour les repérer. Conservez le nombre de tirages ou appuyez sur /  pour le modifier.

- 5 Appuyez sur le bouton OK.
- 6 Pour quitter le menu, appuyez ensuite sur le bouton Share (Partager).

REMARQUE : pour supprimer les marques d'impression de toutes les photos : dans le menu Partager, mettez en surbrillance l'option Annuler tirages , puis appuyez sur le bouton OK.

Pour imprimer des photos marquées à partir de l'appareil photo numérique, voir [page 16](#). Pour imprimer des photos marquées à partir de l'ordinateur, voir [page 29](#).

IMPORTANT : attendez la fin de l'impression avant de retirer le papier, le bac à papier ou l'appareil photo pour éviter tout bourrage de papier.

Impression à partir de votre appareil photo numérique

- 1 Prenez une photo avec votre appareil photo (consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo).
- 2 Posez l'appareil photo sur la station d'impression (voir [page 10](#)).

La photo en cours ou la photo la plus récente apparaît sur l'écran de l'appareil photo.

- Pour imprimer la photo en cours, appuyez sur le bouton d'impression .

REMARQUE : si vous avez marqué des photos pour impression avec votre appareil photo numérique, ces photos marquées seront imprimées à la place de la photo en cours (voir [page 16](#)).

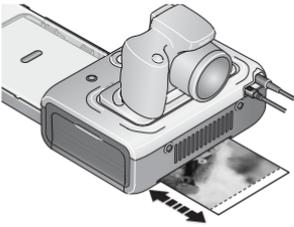
- Appuyez sur les flèches de direction gauche/droite sur la station d'impression   pour visualiser et choisir les photos à imprimer.

- 3 Appuyez sur le bouton d'impression, .

L'écran de copie apparaît.

- Pour imprimer plusieurs copies, appuyez sur   pour sélectionner le nombre de copies souhaité, puis appuyez sur .

(Si vous n'appuyez sur aucun bouton, l'impression démarre automatiquement au bout de 10 secondes.)

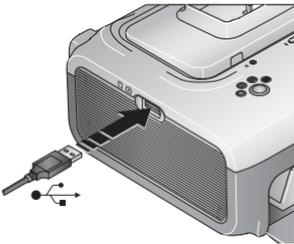


Le témoin d'impression clignote et l'impression commence. Le processus d'impression comprend quatre cycles avant que le tirage final ne soit éjecté. Les trois premiers passages appliquent une couche pour les couleurs jaune, magenta et cyan. Le quatrième passage applique une couche Kodak XtraLife qui protège et préserve l'image.

Impression à partir d'un lecteur de cartes Kodak

La station d'impression Kodak EasyShare série 3 est compatible avec les lecteurs de cartes 8 en 1 et 6 en 1 Kodak (vendus séparément). Il se peut que d'autres lecteurs de cartes USB Kodak fonctionnent avec la station d'impression ; par contre, les lecteurs de cartes d'autres marques que Kodak ne sont pas pris en charge.

1 Pour de meilleurs résultats, marquez vos photos pour l'impression sur la carte mémoire (voir [page 13](#) ou le guide d'utilisation de votre appareil photo). Si vous ne marquez pas les photos sur la carte mémoire, vous pourrez imprimer la photo la plus récente se trouvant sur votre carte uniquement.



2 Branchez le connecteur USB du lecteur de cartes dans le connecteur USB situé sur le côté de la station d'impression.

REMARQUE : si le lecteur de cartes est déjà branché mais que la connexion a expiré, déconnectez puis reconnectez le câble USB afin de rétablir la connexion.

3 Insérez la carte mémoire dans le lecteur de cartes (pour obtenir des informations supplémentaires, voir le manuel d'utilisation du lecteur de cartes). N'insérez pas plus d'une carte à la fois.

4 Appuyez sur  pour démarrer l'impression ou sur  pour annuler.

Vous pouvez vous procurer un lecteur de cartes Kodak et d'autres accessoires auprès d'un revendeur de produits Kodak ou sur le site Web à l'adresse suivante :

www.kodak.com/go/accessories_francais.

Impression de photos marquées

Si votre appareil photo ou la carte mémoire contient des photos marquées pour l'impression (voir [page 13](#) ou le guide d'utilisation de l'appareil photo), la station d'impression vous donne le choix d'imprimer d'abord les photos marquées. Si votre appareil photo est placé sur la station d'impression, un message apparaît sur l'écran de l'appareil photo indiquant que des photos marquées ont été trouvées :

- **Pour imprimer des photos marquées**, appuyez sur .

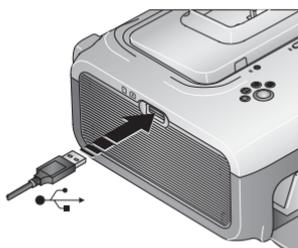
Le témoin d'impression clignote et les photos marquées sont imprimées. Une fois que les photos marquées ont été imprimées, les marques d'impression sont supprimées de votre appareil photo ou de la carte.

- **Pour ne pas imprimer les photos marquées**, appuyez sur .

Le message disparaît après 10 secondes d'inactivité.

Impression à partir d'un appareil compatible PictBridge

La station d'impression Kodak EasyShare série 3 est dotée de la technologie PictBridge qui vous permet de communiquer avec n'importe quel appareil photo ou dispositif compatible PictBridge.



- 1 Branchez le connecteur USB de l'appareil compatible avec PictBridge dans le connecteur d'appareil USB situé sur le côté de la station d'impression.

REMARQUE : si le dispositif compatible PictBridge est déjà branché mais que la connexion a expiré, déconnectez puis reconnectez le câble USB afin de rétablir la connexion.

- 2 Utilisez votre appareil compatible PictBridge pour visualiser vos photos, définir les options d'impression et imprimer. Consultez le guide d'utilisation de votre appareil pour des informations supplémentaires.

Modification de la taille des photos imprimées

- 1 Suivez les instructions relatives à l'impression à partir de votre appareil photo numérique (voir [page 14](#)), du lecteur de cartes Kodak (voir [page 15](#)) ou de l'appareil PictBridge (voir [page 16](#)).
- 2 Lorsque vous effectuez des sélections ou que vous modifiez des réglages avant d'imprimer, appuyez plusieurs fois sur le bouton de taille de photo pour faire défiler toutes les options disponibles.

Réglage de la taille de la photo	Nombre et taille des tirages par feuille
 1 haut (photo entière)	Une photo 10 cm x 15 cm
 2 haut (format carte)	Une ou deux photos de 54 mm x 85 mm
 4 haut (format portefeuille)	Jusqu'à quatre photos 51 x 76 mm
 9 haut (photo mini)	Jusqu'à neuf photos 34 mm x 50 mm

- 3 Continuez à modifier d'autres réglages ou commencez l'impression.

Pour modifier la taille de la photo par défaut :

- Sélectionnez une taille de photo (voir ci-dessus), puis appuyez sur le bouton de taille de photo et maintenez-le enfoncé pendant 4 secondes.

Le témoin lumineux de taille de photo sélectionné clignote, puis reste allumé.

Effet de la taille de photo sur le nombre de copies

Dans la majorité des cas, le réglage de la taille des photos détermine également le nombre de copies imprimées. Par exemple, si vous imprimez une photo pour laquelle l'option 2 haut est sélectionnée, deux copies de cette photo seront imprimées sur une seule feuille de papier.

Lorsque vous imprimez des photos marquées (voir [page 16](#)), le nombre de copies est déterminé par le réglage sur votre appareil photo Kodak ou sur le périphérique. Par exemple, si trois photos sont chacune marquées pour l'impression d'une seule copie sur votre appareil photo et que l'option 4 haut est sélectionnée sur la station d'impression, trois photos de 51 x 76 mm seront imprimées sur une seule feuille de papier.

Pour de meilleurs résultats, choisissez une taille de photo et un nombre de copies (sur votre appareil photo ou votre périphérique) réduisant au maximum l'espace blanc sur le papier.

REMARQUE : si vous imprimez vos photos à partir d'un appareil compatible PictBridge (voir [page 16](#)), la taille des photos et le nombre de copies sont déterminés par les réglages d'affichage multiple et de copies de l'appareil. Changez ces réglages sur l'appareil avant de lancer l'impression. Si la taille de photo sélectionnée sur l'appareil ne correspond à aucune des options offertes sur la station d'impression, la taille la plus proche de celle de la station d'impression est automatiquement sélectionnée.

Impression de photos différentes sur une même feuille



- 1 Marquez les photos à imprimer sur votre appareil photo numérique (voir [page 13](#)).
- 2 Placez l'appareil photo sur la station d'impression ou insérez la carte mémoire dans un lecteur de cartes 8 en 1 ou 6 en 1 Kodak connecté (vendus séparément).

Si votre appareil photo est placé sur la station d'impression, un message apparaît sur l'écran de l'appareil indiquant que des photos marquées ont été trouvées.

- 3 Appuyez plusieurs fois sur le bouton de taille de photo pour faire défiler les options et sélectionner 2 haut , 4 haut  ou 9 haut , selon la taille de photo que vous souhaitez obtenir (voir [page 17](#)).
- 4 Appuyez sur  pour lancer l'impression.

REMARQUE : si vous sélectionnez plusieurs copies d'une même photo lorsque vous les marquez sur votre appareil photo, les photos en double sont imprimées sur la même feuille (voir ci-dessous).

Impression de photos en plusieurs exemplaires sur une même feuille

Méthode 1 : Configuration de l'impression sur l'appareil photo numérique



- 1 Marquez les photos à imprimer sur votre appareil photo numérique (voir [page 13](#)). **Pour chaque photo**, choisissez le nombre de copies à imprimer.
- 2 Placez l'appareil photo sur la station d'impression ou insérez la carte mémoire dans un lecteur de cartes 8 en 1 ou 6 en 1 Kodak connecté (vendus séparément).

Si votre appareil photo est placé sur la station d'impression, un message apparaît sur l'écran de l'appareil indiquant que des photos marquées ont été trouvées.

- 3 Appuyez plusieurs fois sur le bouton de taille de photo pour sélectionner 2 haut , 4 haut  ou 9 haut , selon la taille de photo que vous souhaitez obtenir (voir [page 17](#)).
- 4 Appuyez sur  pour lancer l'impression.

Méthode 2 : Utilisation de la station d'impression

- Placez l'appareil photo sur la station d'impression ou insérez la carte mémoire dans un lecteur de cartes 8 en 1 ou 6 en 1 Kodak connecté (vendus séparément).

La photo en cours ou la photo la plus récente apparaît sur l'écran de l'appareil photo.

- Appuyez sur les flèches de direction gauche/droite sur la station d'impression   pour visualiser et choisir les photos à imprimer.

5 Appuyez sur le bouton d'impression, .

L'écran de copie apparaît.

- Appuyez sur   pour sélectionner le nombre de copies, puis appuyez sur .
- (Si vous n'appuyez sur aucun bouton, l'impression démarre automatiquement au bout de 10 secondes.)

Annulation de l'impression

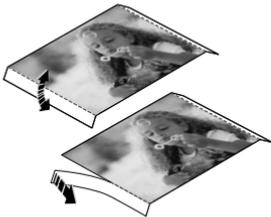
- Appuyez sur  et maintenez le bouton enfoncé pendant 2 secondes.

L'impression est annulée et éjectée de la station d'impression. Si vous annulez une impression lors du quatrième passage (couche transparente), le tirage est éjecté une fois terminé.

REMARQUE : l'utilisation du bouton d'impression pour annuler un travail d'impression fonctionne uniquement lors de l'impression à partir d'un appareil placé sur la station.

Retrait des onglets perforés du papier

IMPORTANT : retirez les onglets perforés après l'impression. Les feuilles auxquelles il manque des onglets perforés risquent d'entraîner une mauvaise alimentation de la station d'impression.



- 1 Pliez les onglets vers le haut, puis vers le bas.
- 2 Retirez chacun des onglets et jetez-les.

4

Installation du logiciel

Configuration minimale requise

Ordinateurs Windows

- Windows 98, Windows 98 Deuxième Édition, Windows Me, Windows 2000 SP1 ou Windows XP
- Internet Explorer 5.01 ou version supérieure
- Processeur 233 MHz ou supérieur
- 64 Mo de mémoire vive (128 Mo pour Windows XP)
- 200 Mo d'espace disque dur disponible
- Lecteur de CD-ROM
- Port USB disponible
- Moniteur couleur, 800 x 600 pixels (16 ou 24 bits recommandés)

Ordinateurs Macintosh

- Power Mac G3, G4, G5, G4 Cube, iMac ; PowerBook G3, G4 ou iBook
- Mac OS 10.2 ou supérieur
- Safari 1.0 ou version ultérieure pour l'installation complète
- 128 Mo de mémoire vive
- 200 Mo d'espace disque dur disponible
- Lecteur de CD-ROM
- Port USB disponible
- Moniteur couleur, 1 024 x 768 pixels (milliers ou millions de couleurs recommandés)

Installation du logiciel



IMPORTANT : *installez le logiciel Kodak EasyShare avant de connecter la station d'impression à l'ordinateur.*

- 1 Fermez toutes les applications logicielles en cours d'exécution sur l'ordinateur (y compris les logiciels antivirus).
- 2 Insérez le CD du logiciel Kodak EasyShare dans le lecteur de CD-ROM.

3 Chargez le logiciel :

Sous Windows – Si la fenêtre d'installation n'apparaît pas, choisissez Exécuter dans le menu Démarrer et tapez **d:\setup.exe**, où **d** correspond à la lettre du lecteur qui contient le CD.

Sur Mac OS X – Cliquez deux fois sur l'icône du CD sur le bureau, puis cliquez sur l'icône d'installation.

4 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour installer le logiciel.

- Sélectionnez l'installation Complète pour installer automatiquement les applications les plus utilisées. Sélectionnez l'installation Personnalisée pour choisir les applications à installer.

IMPORTANT : *vous devez installer le pilote d'impression pour pouvoir utiliser la station d'impression avec un ordinateur. Si vous choisissez l'installation personnalisée, assurez-vous que la station d'impression est sélectionnée. Le pilote d'imprimante est automatiquement installé si vous choisissez l'installation par défaut.*

Ajout de l'imprimante pour Mac OS X :

- a** Ouvrez la fenêtre du Finder et cliquez sur le bouton Applications. Si vous ne voyez pas le bouton Applications, accédez au dossier Applications sur votre disque d'exploitation.
- b** Ouvrez le dossier Utilitaires, puis cliquez deux fois sur Centre d'impression.
- c** Dans la fenêtre Liste des imprimantes, cliquez sur le bouton Ajouter une imprimante.
- d** Sélectionnez la station d'impression, puis cliquez sur Ajouter.

La station d'impression est ajoutée sur votre ordinateur.

IMPORTANT : *à l'invite, passez quelques minutes à enregistrer électroniquement votre station d'impression et le logiciel. Vous pourrez ainsi recevoir des informations sur les mises à jour des logiciels et enregistrer certains produits fournis avec votre station d'impression. Une connexion à un fournisseur de services Internet est nécessaire pour pouvoir procéder à l'enregistrement électronique. Pour vous inscrire ultérieurement, visitez le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/register_francais.*

- 5 Si vous y êtes invité, redémarrez l'ordinateur. Si vous avez désactivé un logiciel antivirus, activez-le de nouveau. Pour obtenir plus d'informations, reportez-vous au manuel du logiciel antivirus.

Pour obtenir des informations supplémentaires sur l'installation du logiciel, consultez le fichier Lisez-moi du CD du logiciel Kodak EasyShare. Pour obtenir plus d'informations sur les applications logicielles incluses sur le CD Kodak EasyShare, cliquez sur le bouton Aide du logiciel Kodak EasyShare.

Désinstallation du logiciel

Si vous souhaitez supprimer le pilote d'imprimante ou le logiciel EasyShare de votre ordinateur, appliquez les instructions suivantes :

Sous Windows :

- 1 Ouvrez le Panneau de configuration.
Dans le menu Démarrer, sélectionnez Paramètres, puis Panneau de configuration (sous Windows XP, selon votre configuration, le Panneau de configuration peut se trouver dans le menu Démarrer).
- 2 Cliquez deux fois sur Ajout/Suppression de programmes.
- 3 Sélectionnez le logiciel Kodak EasyShare, puis cliquez sur Supprimer.
- 4 Sélectionnez Modifier pour désinstaller un seul des composants, tels que le pilote d'imprimante, ou Supprimer pour désinstaller tous les composants.
- 5 Suivez les instructions à l'écran. Si vous y êtes invité, redémarrez l'ordinateur.

Sur Mac OS X :

- 1 Cliquez deux fois sur le disque d'exploitation de votre système.
- 2 Sélectionnez Bibliothèque, puis Imprimantes.
- 3 Ouvrez le dossier Kodak, puis le dossier de la station d'impression.
- 4 Cliquez deux fois sur le programme de désinstallation de la station d'impression.
- 5 Suivez les instructions à l'écran.

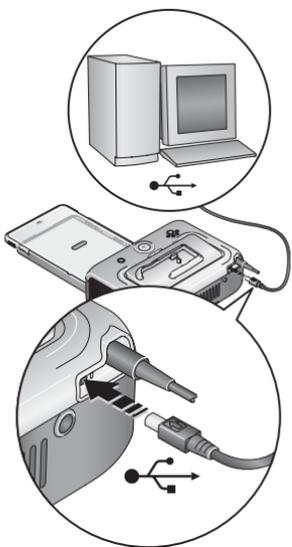
5

Utilisation de la station d'impression avec un ordinateur

Connexion à un ordinateur

IMPORTANT : *veillez à ce que votre appareil photo NE SOIT PAS posé sur la station d'impression lorsque vous la connectez à l'ordinateur.*

- 1 Assurez-vous que le logiciel Kodak EasyShare est installé sur l'ordinateur (voir [page 22](#)).
- 2 Branchez l'extrémité étiquetée  du câble USB dans le port USB étiqueté de votre ordinateur. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez la documentation de votre ordinateur.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble USB sur le connecteur USB carré situé à l'arrière de la station d'impression.



Transfert de photos à partir de votre appareil photo numérique

- 1 Vérifiez que le logiciel Kodak EasyShare est installé (voir [page 22](#)) et que la station d'impression est connectée à votre ordinateur (voir [page 26](#)).
- 2 Si vous disposez du lecteur de cartes USB en option, déconnectez-le de la station d'impression.
- 3 Posez l'appareil photo sur la station d'impression (voir [page 10](#)).
- 4 Appuyez sur le bouton de transfert  de la station d'impression.
Le logiciel Kodak EasyShare s'ouvre sur l'ordinateur (s'il est installé).
- 5 Utilisez le logiciel Kodak EasyShare pour transférer des photos de l'appareil photo vers l'ordinateur. Pour obtenir plus d'informations, consultez l'aide du logiciel Kodak EasyShare.

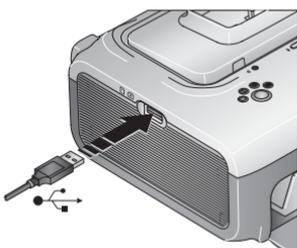
Le témoin lumineux de transfert de la station d'impression devient vert clignotant pendant le transfert des photos. Il s'arrête de clignoter lorsque vous appuyez sur le bouton d'impression ou de transfert, que vous retirez l'appareil photo de la station d'impression ou que la connexion n'est plus disponible.

REMARQUE : quand le logiciel est installé, le fait d'appuyer sur le bouton de transfert établit une nouvelle connexion au lecteur pour l'appareil photo placé sur la station. Vous pouvez afficher, copier, supprimer ou gérer des fichiers sur le nouveau lecteur, de la même façon qu'avec d'autres lecteurs sur l'ordinateur. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez la documentation de votre ordinateur.

Transfert de photos à partir d'un lecteur de cartes Kodak

La station d'impression Kodak EasyShare série 3 est compatible avec les lecteurs de cartes 8 en 1 et 6 en 1 Kodak (vendus séparément). Il se peut que d'autres lecteurs de cartes USB Kodak fonctionnent avec la station d'impression ; en revanche, les lecteurs de cartes d'autres marques que Kodak ne sont pas pris en charge.

- 1 Vérifiez que le logiciel Kodak EasyShare est installé (voir [page 22](#)) et que la station d'impression est connectée à votre ordinateur (voir [page 26](#)).



- 2 Si un appareil photo est posé sur la station d'impression, retirez-le.
- 3 Branchez le connecteur USB du lecteur de cartes dans le connecteur USB situé sur le côté de la station d'impression.

REMARQUE : si le lecteur de cartes est déjà branché mais que la connexion a expiré, déconnectez puis reconnectez le câble USB afin de rétablir la connexion.

- 4 Insérez la carte mémoire dans le lecteur de cartes (pour obtenir des informations supplémentaires, voir le manuel d'utilisation du lecteur de cartes). N'insérez pas plus d'une carte à la fois.
- 5 Appuyez sur le bouton de transfert  de la station d'impression.
Le logiciel Kodak EasyShare s'ouvre sur l'ordinateur (s'il est installé).

- 6 Utilisez le logiciel Kodak EasyShare pour transférer des photos du lecteur de cartes vers votre ordinateur. Pour obtenir plus d'informations, consultez l'aide du logiciel Kodak EasyShare.

Le témoin lumineux de transfert de la station d'impression devient vert clignotant pendant le transfert des photos. Il s'arrête de clignoter lorsque vous appuyez sur le bouton de transfert ou d'impression, ou lorsque la connexion n'est plus disponible.

REMARQUE : quand le logiciel est installé, le fait d'appuyer sur le bouton de transfert établit une ou plusieurs connexions au lecteur pour le lecteur de cartes. Vous pouvez afficher, copier, supprimer ou gérer des fichiers sur les nouveaux lecteurs, de la même façon qu'avec d'autres lecteurs sur l'ordinateur. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez la documentation de votre ordinateur.

Vous pouvez vous procurer un lecteur de cartes Kodak et d'autres accessoires auprès d'un revendeur de produits Kodak ou sur le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/accessories_francais.

Impression à partir d'un ordinateur

Il est recommandé d'utiliser le logiciel Kodak EasyShare (inclus) pour imprimer. Ce logiciel vous permet de bénéficier d'une gamme étendue de fonctions, telles que le rehaussement des couleurs, la réduction des yeux rouges, l'organisation des photos, etc.

Si vous n'avez aucune photo sur votre ordinateur, utilisez la station d'impression pour en transférer à partir de l'appareil photo ou de la carte mémoire avant d'imprimer (voir [page 27](#)).

IMPORTANT : *attendez la fin de l'impression avant de retirer le papier ou le bac à papier pour éviter tout bourrage de papier.*

Impression avec le logiciel Kodak EasyShare

- 1 Vérifiez que le logiciel Kodak EasyShare est installé (voir [page 22](#)) et que la station d'impression est connectée à votre ordinateur (voir [page 26](#)).
- 2 Cliquez sur l'onglet Ma collection.
- 3 Sélectionnez les photos à imprimer.
- 4 Cliquez sur l'onglet Imprimer à domicile.
- 5 Assurez-vous que la station d'impression Kodak EasyShare est sélectionnée comme imprimante active.
- 6 Modifiez les autres paramètres tels que le format du papier et la mise en page des tirages, puis cliquez sur Imprimer.

REMARQUE : le bouton de taille de photo sur la station d'impression est désactivé lorsque vous imprimez à partir d'un ordinateur. Choisissez les options d'impression en utilisant le logiciel EasyShare.

Pour obtenir plus d'informations, consultez l'aide du logiciel EasyShare.

Impression de photos marquées à partir de l'ordinateur

- 1 Vérifiez que le logiciel Kodak EasyShare est installé (voir [page 22](#)) et que la station d'impression est connectée à votre ordinateur (voir [page 26](#)).
- 2 Transférez les photos marquées sur votre ordinateur (voir [page 27](#)).
- 3 Suivez les étapes 4 à 6 ci-dessus.

Impression à l'aide d'autres applications

- 1 Vérifiez que le pilote d'impression Kodak EasyShare est installé (voir [page 22](#)) et que la station d'impression est connectée à votre ordinateur (voir [page 26](#)).
- 2 Ouvrez les photos à imprimer dans l'application de votre choix.
- 3 Accédez aux paramètres de l'imprimante en sélectionnant Imprimer ou Mise en page dans le menu Fichier (en fonction de l'application et du système d'exploitation).
- 4 Assurez-vous que la station d'impression est définie comme imprimante active.
- 5 Modifiez les autres paramètres si nécessaire, puis cliquez sur OK ou sur Imprimer (en fonction de l'application et du système d'exploitation, vous devrez peut-être retourner au menu principal et sélectionner Imprimer dans le menu Fichier).

REMARQUE : le bouton de taille de photo sur la station d'impression est désactivé lorsque vous imprimez à partir d'un ordinateur. Définissez les options d'impression dans l'application à partir de laquelle vous imprimez.

Sélection d'un mode de couleur

Le mode couleur de Kodak utilise une fonction de correction automatique des couleurs qui vous aide à réaliser des photos magnifiques en un clin d'œil. La station d'impression Kodak EasyShare série 3 offre trois options de mode couleur :

Améliorées – Pour obtenir des couleurs plus riches et plus vives.

Naturelles – Pour obtenir des couleurs naturelles superbes pour des photos ordinaires.

Aucune – Pour désactiver la correction automatique des couleurs.

Pour modifier le mode couleur :

Sous Windows 2000/XP :

- 1 Dans le menu Démarrer, sélectionnez Paramètres, puis Imprimantes.
REMARQUE : selon la configuration de votre menu Démarrer, vous devrez peut-être sélectionner Imprimantes et télécopieurs dans le Panneau de configuration.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône de la station d'impression Kodak EasyShare série 3, puis sélectionnez Préférences d'impression.
- 3 Cliquez sur l'onglet Correction des couleurs.
- 4 Sélectionnez une option de correction des couleurs, puis cliquez sur OK.

Sous Windows 98 et Windows Me :

- 1 Dans le menu Démarrer, sélectionnez Paramètres, puis Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône de la station d'impression Kodak EasyShare série 3, puis sélectionnez Propriétés.
- 3 Cliquez sur l'onglet Correction des couleurs.
- 4 Sous Correction des couleurs, sélectionnez une option de mode couleur.
- 5 Cliquez sur OK une fois que vous avez terminé.

Sur Mac OS X :

- 1 Assurez-vous que la station d'impression Kodak EasyShare est sélectionnée comme imprimante active.
- 2 Dans le menu Fichier de l'application, sélectionnez Imprimer.
- 3 Sélectionnez Contrôle des couleurs dans le menu Copies et pages.
- 4 Sélectionnez Mode couleur Kodak.
- 5 Sélectionnez une option de mode couleur.

Annulation de l'impression

Sous Windows :

- 1 Cliquez deux fois sur l'icône de l'imprimante dans la barre d'état système.
- 2 Sélectionnez l'impression à annuler.
- 3 Sélectionnez Document, puis Annuler.

Sur Mac OS X :

- 1 Dans Centre d'impression, cliquez deux fois sur l'icône de l'imprimante.
- 2 Cliquez sur l'impression à annuler, puis sélectionnez Supprimer.

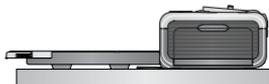
6

Entretien et maintenance

Entretien général

IMPORTANT : *déconnectez toujours l'alimentation avant le nettoyage. N'utilisez pas de tissus rêches ou abrasifs ni de solvants organiques sur une partie quelconque de la station d'impression.*

- Nettoyez l'extérieur de la station d'impression en l'essuyant avec un chiffon propre et sec.



- Placez la station d'impression et le bac sur une surface plane. Assurez-vous de ne pas bloquer les ouvertures d'aération.
- Evitez d'obstruer l'arrière de la station d'impression et la sortie du bac à papier.
- Tenez les câbles d'alimentation et USB éloignés du cheminement du papier.
- Assurez-vous que la zone où se trouve la station est propre et nette.
- Tenez la station d'impression à l'abri de la fumée de tabac, de la poussière, du sable et des éclaboussures.
- Evitez de placer des objets sur la station d'impression.
- Conservez la station d'impression, les accessoires et fournitures à l'abri de la lumière directe du soleil et des environnements où la température est élevée (par exemple une voiture stationnée en plein soleil).
- Pour conserver du papier, retirez le bac à papier, puis rabattez le couvercle du bac à papier (voir [page 7](#)) et fermez le compartiment où il se trouve afin de le tenir à l'abri de la poussière et des débris. Conservez le papier à plat.

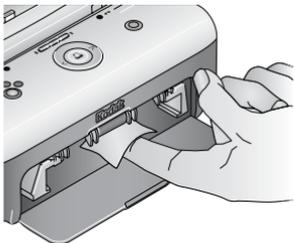
Nettoyage du rouleau d'entraînement

Il est recommandé de conserver le rouleau d'entraînement propre afin d'éviter les bourrages de papier et d'optimiser la qualité de vos photos. Vérifiez le rouleau toutes les semaines et nettoyez-le si vous constatez la présence de saletés.

IMPORTANT : *déconnectez l'alimentation avant de nettoyer le rouleau d'alimentation.*

- 1 Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.
- 2 Retirez le bac à papier de la station d'impression et laissez ouvert le compartiment du bac à papier.
- 3 Humectez **légèrement** (avec de l'eau) un chiffon non pelucheux.

IMPORTANT : *n'utilisez pas de coton ni de coton-tige pour nettoyer le rouleau d'alimentation du papier.*



- 4 Essuyez avec précaution la surface du rouleau d'entraînement à l'aide du chiffon légèrement humide. Faites avancer le rouleau d'alimentation avec votre pouce si nécessaire et poursuivez le nettoyage.
- 5 Attendez que le rouleau d'alimentation soit entièrement sec avant de rebrancher le courant.

Transport de votre station d'impression

IMPORTANT : *lorsque vous voyagez, conservez la station d'impression, les accessoires et fournitures à l'abri de la lumière directe du soleil et des environnements où la température est élevée (par exemple une voiture stationnée en plein soleil).*

Pensez à acheter le cordon d'alimentation correspondant à la région où vous voyagez.

- 1** Déconnectez le cordon d'alimentation et retirez tous les câbles.
- 2** Retirez le bac à papier de la station d'impression ; rabattez le couvercle du bac à papier et refermez le compartiment du bac à papier de la station d'impression.
- 3** Emballez la station d'impression dans son emballage d'origine ou utilisez le sac de transport (en option) de la station d'impression.

Vous pouvez vous procurer un cordon d'alimentation, un sac de voyage pour station d'impression ainsi que d'autres accessoires auprès d'un revendeur de produits Kodak ou sur le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/accessories_francais.

Si vous avez des questions sur votre station d'impression, lisez d'abord ce qui suit. Des informations techniques complémentaires sont disponibles dans le fichier Lisez-moi figurant sur le CD du logiciel Kodak EasyShare. Pour obtenir des mises à jour sur le dépannage, visitez le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/printerdocks.

Problèmes d'impression

Si...	Essayez les solutions suivantes
<p>L'alimentation papier ne fonctionne pas. (Il se peut que le témoin lumineux du papier soit orange fixe.)</p>	<p>IMPORTANT : <i>utilisez uniquement les kits de papier photo et cartouche couleur Kodak conçus pour votre station d'impression. N'utilisez pas de papier pour imprimante à jet d'encre.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Le bac à papier est peut-être vide. Chargez du papier (page 6), réinstallez le bac à papier, puis appuyez sur . ■ Vérifiez l'état du papier : <ol style="list-style-type: none"> 1 Retirez le bac à papier (page 7). 2 Vérifiez le chargement de papier : assurez-vous que le papier n'est pas abîmé et qu'il ne manque pas d'onglets détachables. Rechargez du papier neuf si nécessaire. 3 « Aérez » le papier avec précaution pour éviter que les feuilles ne collent les unes aux autres. 4 Remettez le papier dans le bac. Ne dépassez pas la ligne de remplissage. 5 Réinstallez le bac à papier, puis appuyez sur  pour continuer l'impression. ■ Nettoyez le rouleau d'entraînement (page 34).

Si...	Essayez les solutions suivantes
Plusieurs feuilles de papier passent en même temps dans l'imprimante.	<ol style="list-style-type: none"> 1 Retirez le bac à papier (page 7). 2 Retirez le papier du bac à papier. « Aérez » le papier avec précaution pour éviter que les feuilles ne collent les unes aux autres. 3 Remettez le papier dans le bac. Ne dépassez pas la ligne de remplissage. 4 Réinstallez le bac à papier, puis appuyez sur  pour continuer l'impression.
Il y a un bourrage. (Il se peut que les témoins lumineux du papier et/ou de la cartouche clignotent rapidement.)	<p>IMPORTANT : <i>utilisez uniquement les kits de papier photo et cartouche couleur Kodak conçus pour votre station d'impression. N'utilisez pas de papier pour imprimante à jet d'encre.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Si le témoin lumineux du papier clignote rapidement : <ol style="list-style-type: none"> 1 Retirez le bac à papier (page 7). 2 Débranchez la station d'impression du secteur pendant 5 secondes, puis rebranchez-la. Retirez doucement le papier s'il n'est pas automatiquement éjecté. <p>IMPORTANT : <i>vérifiez toujours qu'il n'y a pas de papier coincé dans le cheminement du papier à l'arrière de la station d'impression :</i></p> 

Si...	Essayez les solutions suivantes
<p>Il y a un bourrage. (Il se peut que les témoins lumineux du papier et/ou de la cartouche clignotent rapidement.)</p>	<p>3 Retirez le papier du bac à papier. « Aérez » le papier avec précaution pour éviter que les feuilles ne collent les unes aux autres.</p> <p>4 Remettez le papier dans le bac. Ne dépassez pas la ligne de remplissage.</p> <p>5 Réinstallez le bac à papier, puis appuyez sur  pour continuer l'impression.</p> <p>■ Si le témoin lumineux de la cartouche couleur clignote rapidement, vérifiez la cartouche couleur :</p> <p>IMPORTANT : <i>il se peut que la cartouche couleur se bloque si une erreur papier survient. Remédiez à l'erreur papier avant d'essayer de retirer la cartouche. Vérifiez que le témoin lumineux du papier est bien éteint avant d'essayer de retirer la cartouche (voir la rubrique Témoin lumineux du papier dans la section Témoin lumineux d'état de la station d'impression, page 46).</i></p> <p>Retirez la cartouche couleur, assurez-vous que le ruban n'est pas lâche et qu'il est bien fixé, puis réinstallez la cartouche (page 4). Appuyez sur  pour continuer l'impression.</p>

Si...	Essayez les solutions suivantes
L'impression s'interrompt. (L'alimentation s'arrête et il se peut que le témoin lumineux du papier clignote.)	<p>IMPORTANT : <i>utilisez uniquement les kits de papier photo et cartouche couleur Kodak conçus pour votre station d'impression. N'utilisez pas de papier pour imprimante à jet d'encre.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez l'état du papier : <ol style="list-style-type: none"> 1 Retirez le bac à papier (page 7). 2 Vérifiez le cheminement du papier à l'arrière de la station d'impression. 3 Retirez les feuilles de papier volantes de la station d'impression. Si du papier est coincé, consultez la page 38. 4 Vérifiez le chargement de papier : assurez-vous qu'il ne manque pas d'onglets détachables. Rechargez du nouveau papier si nécessaire. 5 « Aérez » le papier avec précaution pour éviter que les feuilles ne collent les unes aux autres. 6 Remettez le papier dans le bac. Ne dépassez pas la ligne de remplissage. 7 Réinstallez le bac à papier, puis appuyez sur  pour continuer l'impression. ■ Nettoyez le rouleau d'entraînement (page 34).
L'impression est tachée.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Il y a peut-être des traces de doigts sur la face brillante du papier. Tenez le papier par les bords ou par les onglets détachables (page 5).
L'impression est mouchetée.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez que le papier n'est pas sale et essuyez-le avec un chiffon sec et non pelucheux pour le nettoyer. En cas de présence excessive de poussière ou de saletés, nettoyez méticuleusement le bac à papier et chargez du papier neuf (page 6). Vérifiez et nettoyez le rouleau d'alimentation du papier, si nécessaire (page 34). <p>REMARQUE : pour conserver du papier, retirez le bac à papier, rabattez son couvercle et fermez le compartiment afin d'empêcher que de la poussière et des saletés ne s'accumulent sur le papier ou dans la station d'impression (page 5).</p>

Si...	Essayez les solutions suivantes
L'impression est trop claire.	<p>IMPORTANT : <i>utilisez uniquement les kits de papier photo et cartouche couleur Kodak conçus pour votre station d'impression. N'utilisez pas de papier pour imprimante à jet d'encre.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Assurez-vous que le papier est chargé avec le logo Kodak dessous. Rechargez le papier si nécessaire (page 6). ■ Essayez de reprendre la photo sans le flash. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo. ■ Réglez la compensation d'exposition sur votre appareil photo et essayez de reprendre la photo. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo. ■ Retouchez la photo à l'aide du logiciel Kodak EasyShare sur votre ordinateur. Pour obtenir plus d'informations, consultez l'aide du logiciel EasyShare.
L'impression est trop sombre ou décolorée.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Essayez de reprendre la photo avec le flash ou modifiez la portée du flash sur l'appareil photo. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo. ■ Réglez la compensation d'exposition sur votre appareil photo et essayez de reprendre la photo. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo. ■ Retouchez la photo à l'aide du logiciel Kodak EasyShare sur votre ordinateur. Pour obtenir plus d'informations, consultez l'aide du logiciel EasyShare. ■ Assurez-vous que la station d'impression n'est pas placée à la lumière directe du soleil et qu'elle n'est pas utilisée dans un environnement où la température est élevée. ■ Vérifiez que les ouvertures d'aération ne sont pas bloquées ou sales (page 1).

Si...	Essayez les solutions suivantes
Les photos sont coupées.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Définissez le réglage de qualité d'image (ou la résolution) de votre appareil photo numérique sur 3:2. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo. ■ Ajustez les photos coupées à l'aide du logiciel EasyShare sur votre ordinateur. ■ Si vous imprimez à partir d'une application sur votre ordinateur, sélectionnez le format de papier correct dans les options d'impression. <p>REMARQUE : le recadrage peut varier en fonction de la taille de photo sélectionnée (page 17).</p>
Une photo sélectionnée ne s'imprime pas.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Le fichier d'image est peut-être endommagé. Visualisez la photo sur l'appareil photo ou sur l'ordinateur et supprimez-la si nécessaire. ■ Le fichier d'image n'est peut-être pas au format JPEG. En mode autonome, la station d'impression ne peut imprimer que des fichiers JPEG. Connectez-la à un ordinateur (page 26) et utilisez le logiciel EasyShare pour imprimer des fichiers aux formats BMP et TIFF (page 29).
Il ne se passe rien lorsque j'essaie d'imprimer.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez les branchements (page 3). ■ Retirez le bac à papier, vérifiez que le papier est bien chargé et réinstallez le bac (page 7). ■ Si le témoin lumineux du papier est orange fixe, chargez du papier (page 6). ■ Assurez-vous que la cartouche couleur est installée correctement (page 4). Si le témoin lumineux de la cartouche couleur est allumé, installez une nouvelle cartouche.
Il ne se passe rien lorsque j'essaie d'imprimer (à partir de l'appareil photo en place sur la station d'impression).	<ul style="list-style-type: none"> ■ L'appareil photo n'est pas placé correctement sur le connecteur. Réinstallez l'appareil photo sur la station d'impression (page 10). ■ Rétablissez la connexion : retirez, puis replacez l'appareil photo sur la station d'impression. ■ Assurez-vous qu'il y a au moins une photo dans la mémoire interne ou sur la carte mémoire de l'appareil photo.

Si...	Essayez les solutions suivantes
<p>Il ne se passe rien lorsque j'essaie d'imprimer (à partir d'un lecteur de cartes Kodak).</p>	<p>REMARQUE : la station d'impression Kodak EasyShare série 3 est compatible avec les lecteurs de cartes 8 en 1 et 6 en 1 Kodak (vendus séparément). Il se peut que d'autres lecteurs de cartes USB Kodak fonctionnent avec la station d'impression ; en revanche, les lecteurs de cartes d'autres marques que Kodak ne sont pas pris en charge.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez les connexions USB entre le lecteur de cartes et la station d'impression (page 15). ■ Rétablissez la connexion ; déconnectez, puis reconnectez le câble USB entre le lecteur de cartes et la station d'impression. ■ Assurez-vous qu'une carte mémoire est bien insérée et qu'elle comporte au moins une photo.
<p>Il ne se passe rien lorsque j'essaie d'imprimer (à partir d'un appareil compatible avec PictBridge).</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez les connexions USB entre l'appareil compatible avec PictBridge et la station d'impression (page 16). ■ Rétablissez la connexion ; déconnectez, puis reconnectez le câble USB entre l'appareil compatible avec PictBridge et la station d'impression. ■ Assurez-vous qu'il y a au moins une photo dans la mémoire interne ou sur la carte mémoire de l'appareil compatible avec PictBridge.

Si...	Essayez les solutions suivantes
<p>Il ne se passe rien lorsque j'essaie d'imprimer (à partir de l'ordinateur).</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez les connexions USB entre la station d'impression et l'ordinateur (page 26). ■ L'ordinateur est peut-être en train de transférer des images. Patientez quelques secondes, puis réessayez. ■ Accédez au menu de l'imprimante de votre système. Désélectionnez les options Suspendre l'impression et Hors connexion, si nécessaire. ■ Fermez toutes les applications logicielles inutiles. Déconnectez, puis reconnectez le câble USB entre la station d'impression et l'ordinateur (page 26). ■ Vérifiez que le logiciel Kodak EasyShare est installé (page 22). Installez-le si nécessaire. Si vous choisissez l'installation personnalisée, veillez à installer le pilote d'imprimante. ■ Désinstallez puis réinstallez le logiciel Kodak EasyShare (page 22). ■ Assurez-vous que votre ordinateur répond à la configuration minimale requise (page 22). Mettez votre système à niveau si nécessaire.
<p>L'impression est lente.</p>	<p>REMARQUE : lorsque vous imprimez un grand nombre de photos, il se peut que l'impression soit plus lente afin d'éviter la surchauffe de la tête d'impression.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Assurez-vous que la station d'impression n'est pas placée à la lumière directe du soleil et qu'elle n'est pas utilisée dans un environnement où la température est élevée. ■ Vérifiez que les ouvertures d'aération ne sont pas bloquées ou sales (page 1). ■ Fermez toutes les applications logicielles inutiles. ■ Assurez-vous que votre ordinateur répond à la configuration minimale requise (page 22). Mettez votre système à niveau si nécessaire.

Si...	Essayez les solutions suivantes
<p>Impossible de retirer la cartouche couleur. (Il se peut que le témoin lumineux du papier soit orange fixe ou clignote.)</p>	<p>IMPORTANT : <i>il se peut que la cartouche couleur se bloque si une erreur papier survient. Remédiez à l'erreur papier avant d'essayer de retirer la cartouche. Vérifiez que le témoin lumineux du papier est bien éteint avant d'essayer de retirer la cartouche (voir la rubrique Témoin lumineux du papier dans la section Témoin lumineux d'état de la station d'impression, page 46).</i></p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Assurez-vous que le bac à papier est chargé et qu'il ne manque pas d'onglets détachables au papier. Rechargez du papier si nécessaire (page 6), puis réessayez. ■ Assurez-vous que du papier n'est pas coincé. Enlevez le papier coincé si nécessaire (page 38), puis réessayez. ■ Débranchez la station d'impression, puis rebranchez-la et réessayez. <p>IMPORTANT : <i>lorsque vous rebranchez la station d'impression, la cartouche couleur peut passer à l'emplacement de la photo suivante sur le ruban, provoquant ainsi un problème de synchronisation (voir ci-dessous).</i></p>
<p>Le papier est épuisé avant la cartouche couleur (ou vice versa).</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Un problème de synchronisation de la quantité de papier et de la capacité de la cartouche couleur peut être dû à différentes situations, notamment : <ul style="list-style-type: none"> – des débris de papier dus à des bourrages ou à d'autres erreurs – l'avancement progressif du ruban de la cartouche couleur dû au blocage de la cartouche ou au nettoyage des bourrages – l'avancement du ruban de la cartouche couleur lorsque vous rebranchez la station d'impression pour déverrouiller la cartouche couleur <p>Il est probable que ce problème de synchronisation perdurera lorsque vous réutiliserez votre station d'impression. Si vous souhaitez que la capacité de la cartouche et la quantité de papier soient synchronisées, jetez la cartouche ou le papier restant lorsque l'un des deux est épuisé.</p>

Problèmes de transfert/communication

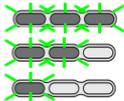
Si...	Essayez une ou plusieurs des solutions suivantes
<p>Il ne se passe rien lorsque vous essayez de transférer des photos.</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Appuyez sur le bouton de transfert  de la station d'impression. ■ Vérifiez les connexions d'alimentation et USB entre la station d'impression et l'ordinateur (page 26). ■ Si vous essayez de transférer des photos à partir d'un appareil photo placé sur la station, veillez tout d'abord à déconnecter le lecteur de cartes USB en option (page 27). ■ L'appareil photo n'est pas placé correctement sur le connecteur. Réinstallez l'appareil photo sur la station d'impression (page 10). ■ Si vous essayez de transférer des photos à partir d'un lecteur de cartes Kodak compatible (page 28) et qu'un appareil photo est posé sur la station d'impression, retirez-le. Vérifiez les connexions USB entre la station d'impression et le lecteur de cartes ou autre appareil. <p>REMARQUE : la station d'impression Kodak EasyShare série 3 est compatible avec les lecteurs de cartes 8 en 1 et 6 en 1 Kodak (vendus séparément). Il se peut que d'autres lecteurs de cartes USB Kodak fonctionnent avec la station d'impression ; en revanche, les lecteurs de cartes d'autres marques que Kodak ne sont pas pris en charge.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Fermez les applications logicielles inutiles et réduisez les fenêtres des applications restantes. Suivez les instructions de tous les messages apparaissant à l'écran qui auraient pu être masqués par d'autres fenêtres. ■ Déconnectez, puis reconnectez le câble USB entre la station d'impression et l'ordinateur (page 26). ■ Vérifiez que le logiciel Kodak EasyShare est installé (page 22). Installez-le si nécessaire. Si vous choisissez l'installation personnalisée, veillez à installer le pilote d'imprimante. ■ Désinstallez puis réinstallez le logiciel Kodak EasyShare (page 22). ■ Assurez-vous que votre ordinateur répond à la configuration minimale requise (page 22). Mettez votre système à niveau si nécessaire.

Témoins lumineux d'état de la station d'impression

Témoin lumineux de la cartouche couleur		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
IMPORTANT : <i>il se peut que la cartouche couleur se bloque si une erreur papier survient. Remédiez à l'erreur papier avant d'essayer de retirer la cartouche. Vérifiez que le témoin lumineux du papier est bien éteint avant d'essayer de retirer la cartouche (voir la rubrique Témoin lumineux du papier).</i>		
Le témoin est éteint.	La cartouche couleur est correctement installée et fonctionne normalement.	Aucune action requise.
Le témoin clignote en orange.	Clignotement lent (pendant quelques secondes) : la cartouche couleur est pratiquement vide.	Aucune action requise.
	Clignotement rapide : bourrage de la cartouche couleur.	Remédiez au bourrage (page 38), puis appuyez sur  .
Le témoin est orange fixe.	La cartouche couleur est épuisée.	Installez une nouvelle cartouche couleur (page 4), puis appuyez sur  .
	La cartouche couleur n'est pas ou est mal installée.	Retirez et réinstallez la cartouche couleur (page 4), puis appuyez sur  .

Témoin lumineux du papier		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
<p>IMPORTANT : <i>il se peut que la cartouche couleur se bloque si une erreur papier survient. Remédiez à l'erreur papier avant d'essayer de retirer la cartouche. Assurez-vous que le témoin lumineux du papier est bien éteint avant d'essayer de retirer la cartouche.</i></p>		
Le témoin est éteint.	Le bac à papier est correctement installé et rempli de papier.	Aucune action requise.
Le témoin clignote en orange.	Il y a un bourrage papier.	Remédiez au bourrage (page 38), puis appuyez sur  .
	L'impression s'arrête en cours d'impression ; le papier est peut-être abîmé ou il manque des onglets détachables (page 39).	Retirez les feuilles de papier volantes. Vérifiez le chargement de papier. Rechargez du nouveau papier si nécessaire, puis appuyez sur  .
Le témoin est orange fixe.	Le bac à papier est vide.	Chargez du papier (page 6), puis appuyez sur  .
	Le bac à papier n'est pas installé ou n'est pas correctement installé.	Retirez le bac à papier, vérifiez que le papier est bien chargé et réinstallez le bac (page 7). Appuyez sur  pour continuer l'impression.
	L'alimentation papier ne fonctionne pas ; il manque peut-être des onglets détachables ou des feuilles de papier sont peut-être collées les unes aux autres (page 36).	Vérifiez le chargement de papier. Rechargez du nouveau papier si nécessaire, puis appuyez sur  .
	Le rouleau d'alimentation est peut-être sale.	Nettoyez le rouleau d'entraînement (page 34).

Témoins de chargement de la batterie		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
Tous les témoins sont éteints.	L'appareil photo n'est peut-être pas correctement installé sur le connecteur.	Réinstallez l'appareil photo sur la station d'impression (page 10).
	L'appareil photo est allumé.	Eteignez l'appareil photo.
	Le type de batterie installée est inconnu ou l'appareil photo ne soit pas compatible avec le chargement.	Installez une batterie Kodak EasyShare Ni-MH ou au lithium Ion (page 8). Consultez le guide d'utilisation de votre appareil photo pour connaître d'autres options de chargement.
Un seul témoin lumineux vert fixe. 	L'appareil photo vient juste d'être placé sur la station d'impression.	Aucune action ; la station vérifie l'état de charge de la batterie.
Témoins lumineux vert fixe croissants.   	Chargement de la batterie en cours. Le chargement est terminé lorsque les trois témoins sont allumés.	Laissez l'appareil photo sur la station d'impression pour continuer le chargement de la batterie ou la maintenir chargée.
Un seul témoin rouge clignotant. 	La batterie n'est pas correctement installée.	Réinstallez la batterie.
	La batterie ou une broche du connecteur est endommagée.	Cherchez les dégâts éventuels.
	L'appareil photo et la batterie ont été exposés à des températures extrêmes.	Ramenez lentement l'appareil photo et la batterie à température ambiante.

Témoins de chargement de la batterie		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
Témoins clignotants verts décroissants. 	Le cycle de rafraîchissement de la batterie Ni-MH est en cours : déchargement de la batterie (les témoins s'éteignent au fur et à mesure du déchargement).	Laissez l'appareil photo sur la station pour ne pas interrompre le cycle de rafraîchissement (page 11).

Bouton/témoin lumineux d'impression		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
Le témoin lumineux est vert fixe.	La station d'impression est prête pour l'impression.	Aucune action requise.
Le témoin est vert clignotant.	La station d'impression est en cours d'impression.	

Bouton/témoin lumineux d'impression		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
Le témoin est éteint.	Il n'y a aucune photo dans l'appareil photo ou sur la carte mémoire.	Aucune action requise. Pour activer l'impression : 1 Prenez des photos.
	L'appareil photo n'est pas installé sur la station ou un lecteur de cartes Kodak compatible n'est pas connecté.	2 Placez l'appareil photo sur la station ou connectez un lecteur de cartes Kodak compatible (page 15). Si vous utilisez un lecteur de cartes, assurez-vous qu'une carte est insérée.
	L'appareil photo n'est pas placé correctement sur le connecteur.	Réinstallez l'appareil photo sur la station d'impression (page 10).
	L'appareil photo ou le lecteur de cartes transfère des photos vers l'ordinateur ou a établi une connexion active avec l'ordinateur.	Aucune action requise. Lorsque le transfert est terminé, appuyez sur le bouton de transfert  clignotant.
	Un appareil compatible PictBridge est connecté.	Aucune action requise. Le bouton d'impression est désactivé ; la commande d'impression est contrôlée à partir de l'appareil compatible avec PictBridge. Pour imprimer à partir d'une autre source, déconnectez l'appareil compatible avec PictBridge.

Témoins lumineux de taille photo		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
Un seul témoin lumineux vert fixe.	La taille de la photo indiquée est disponible et sélectionnée.	Aucune action requise. Pour modifier la taille de la photo, appuyez sur le bouton de taille de photo à plusieurs reprises.
Tous les témoins sont éteints.	Il n'y a aucune photo dans l'appareil photo, la carte ou l'appareil compatible avec PictBridge.	Pour activer l'option de taille photo : 1 Prenez des photos. 2 Posez l'appareil photo sur la station ou connectez un lecteur de cartes Kodak compatible (page 15) ou un appareil compatible avec PictBridge (page 14). Si vous utilisez un lecteur de cartes, assurez-vous qu'une carte est insérée.
	L'appareil photo n'est pas installé sur la station ou un lecteur de cartes Kodak compatible ou l'appareil compatible avec PictBridge n'est pas connecté.	
	L'appareil photo n'est pas placé correctement sur le connecteur.	Réinstallez l'appareil photo sur la station d'impression (page 10).
	L'appareil photo ou le lecteur de cartes transfère des photos vers l'ordinateur ou a établi une connexion active avec l'ordinateur.	Aucune action requise.

Bouton/témoin lumineux de transfert		
Etat du témoin lumineux	Cause	Action/Solution
Le témoin lumineux vert fixe.	La station d'impression est prête pour le transfert des photos.	Aucune action requise.
Le témoin est vert clignotant.	La station d'impression est en train de transférer des photos vers l'ordinateur.	Aucune action requise. Une fois le transfert terminé, le témoin lumineux s'arrête de clignoter lorsque vous appuyez de nouveau sur le bouton de transfert, ou lorsque la connexion n'est plus disponible.
Le témoin est éteint.	Il n'y a aucune photo dans l'appareil photo ou sur la carte mémoire.	Aucune action requise. Pour activer le transfert : 1 Connectez la station d'impression à l'ordinateur (page 26). 2 Prenez des photos. 3 Placez l'appareil photo sur la station ou connectez un lecteur de cartes Kodak compatible (page 15). Si vous utilisez un lecteur de cartes, assurez-vous qu'une carte est insérée.
	L'appareil photo n'est pas installé sur la station, un lecteur de cartes Kodak compatible n'est pas connecté ou une carte mémoire n'est pas insérée.	
	La station d'impression n'est pas connectée à l'ordinateur.	
	L'appareil photo n'est pas placé correctement sur le connecteur.	Réinstallez l'appareil photo sur la station d'impression (page 10).
	La station d'impression imprime en mode autonome.	Le bouton de transfert est désactivé.
	L'ordinateur est éteint.	Allumez l'ordinateur.

Vos problèmes persistent ?

Visitez le site Web à l'adresse www.kodak.com/go/support, consultez le [Chapitre 8, Obtention d'aide](#) ou contactez le fabricant de votre appareil photo.

8

Obtention d'aide

Liens utiles

Station d'impression	Obtention d'aide pour votre produit (FAQ, informations de dépannage, etc.)	www.kodak.com/go/printerdocks
	Achat d'une gamme complète d'accessoires de stations d'impression et d'appareils photo numériques	www.kodak.com/go/accessories_francais
	Pour télécharger les dernières versions des logiciels, micrologiciels et pilotes de la station d'impression	www.kodak.com/go/printerdockdownloads
	Visualisation des didacticiels en ligne	www.kodak.com/go/howto
Logiciel	Informations sur le logiciel EasyShare	www.kodak.com/go/easysharesw_francais (ou cliquez sur le bouton Aide du logiciel EasyShare)
	Pour obtenir de l'aide sur l'utilisation du système d'exploitation Windows et des photos numériques	www.kodak.fr/go/pcbasics

Autres	Service d'assistance pour les stations, les appareils photo, les logiciels, les accessoires Kodak et plus encore	www.kodak.com/go/support
	Informations sur les stations d'impression Kodak EasyShare	www.kodak.com/go/printerdocks
	Informations sur les produits jet d'encre Kodak	www.kodak.com/go/inkjet
	Optimisation de votre imprimante pour des couleurs plus fidèles et plus éclatantes	www.kodak.fr/go/onetouch
	Pour enregistrer votre station d'impression	www.kodak.com/go/register_francais

Assistance client par téléphone

Si vous avez des questions sur le fonctionnement du logiciel ou de la station d'impression, vous pouvez contacter directement un représentant de notre assistance client. Avant d'appeler, connectez l'appareil photo ou la station d'accueil à l'ordinateur. Restez près de l'ordinateur et munissez-vous des informations suivantes :

- Modèle de l'ordinateur, système d'exploitation
- Type et vitesse du processeur (MHz)
- Mémoire vive (en Mo) et espace disponible sur le disque dur
- Numéros de série de la station d'impression et de l'appareil photo
- Version du logiciel Kodak EasyShare
- Message d'erreur exact reçu

Allemagne	069 5007 0035	Irlande	01 407 3054
Australie	1800 147 701	Italie	02 696 33452
Autriche	0179 567 357	Japon	03 5540 9002
Belgique	02 713 14 45	Norvège	23 16 21 33
Brésil	0800 150000	Nouvelle-Zélande	0800 440 786
Canada	1 800 465 6325	Pays-Bas	020 346 9372
Chine	800 820 6027	Philippines/ Manille	1 800 1 888 9600 / 632 6369600
Corée	00798 631 0024	Portugal	021 415 4125
Danemark	3 848 71 30	Royaume-Uni	0870 243 0270
Espagne	91 749 76 53	Singapour	800 6363 036
Etats-Unis	1 800 235 6325	Suède	08 587 704 21
Finlande	0800 1 17056	Suisse	01 838 53 51
France	01 55 17 40 77	Taiwan	0800 096 868
Grèce	00800 441 25605	Thaïlande	001 800 631 0017
Hong-Kong	800 901 514	Hors des Etats-Unis	585 726 7260
Inde	91 22 617 5823	International, ligne payante	+44 131 458 6714
Indonésie	001 803 631 0010	International, numéro de télécopie	+44 131 458 6962

Site Web :

<http://www.kodak.com/US/en/digital/contacts/DAllInternationalContacts.shtml>

Caractéristiques de la station d'impression

Pour obtenir des caractéristiques plus détaillées, visitez le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/go/printerdocs.

Caractéristiques de la station d'impression	
Processus d'impression	Transfert thermique des colorants
Environnement d'exploitation (pour une qualité de photo optimale)	Température : de 10 à 35 °C Humidité relative : de 10 à 86 %
Alimentation	Sortie : 24 V c.c. Entrée : de 100 V à 120 V c.a. à 50/60 Hz, connexion via un adaptateur secteur (aux Etats-Unis et au Canada uniquement) de 100 V à 240 V c.a. à 50/60 Hz, connexion via un adaptateur secteur (dans tous les autres pays) Consommation d'énergie en cours d'impression : 60 watts maximum
Vitesse d'impression	Environ 90 secondes pour un tirage 10 x 15 cm complet REMARQUE : le premier tirage peut prendre 25 secondes de plus lors de l'impression depuis l'appareil photo. la vitesse d'impression varie en fonction de la taille des photos, du nombre de tirages en continu et des conditions d'environnement.
Taille	Sans le bac à papier : 134 mm x 188 mm x 83 mm
	Avec le bac à papier : 309 mm x 188 mm x 83 mm
Poids	Sans le bac à papier : 950 g
	Avec le bac à papier : 1,09 kg
Format de photo	10 cm x 15 cm

Caractéristiques de la station d'impression	
Format du papier avec onglets perforés	10 cm x 18 cm
Résolution des photos	300 ppp, tons continus

Importantes consignes de sécurité

Utilisation de ce produit

- Avant d'utiliser les produits Kodak, veuillez lire et suivre les instructions indiquées. Respectez toujours les mesures de sécurité élémentaires.
- L'utilisation de tout autre accessoire non recommandé par Kodak, tel qu'un adaptateur secteur, pourrait provoquer des risques d'incendie, d'électrocution ou de blessures.



ATTENTION :

Ne tentez pas de démonter l'appareil vous-même. Certaines pièces ne sont pas accessibles. Faites appel à des personnes qualifiées. Ne mettez jamais l'appareil en contact avec du liquide. N'exposez pas l'appareil à l'humidité ou à des températures extrêmes. Les adaptateurs secteur et les chargeurs de batteries Kodak doivent être utilisés à l'intérieur uniquement. Toute autre commande, réglage ou instruction non spécifiée ici peut provoquer des risques mécaniques, électriques ou d'électrocution.

Mesures de sécurité et manipulation des piles/batteries



ATTENTION :

Avant de retirer les piles/batteries de l'appareil, laissez-les refroidir, car elles risquent d'être chaudes.

- Lisez attentivement tous les avertissements et toutes les instructions du fabricant.
- Utilisez uniquement des piles/batteries compatibles avec cet appareil.

- Gardez les piles/batteries hors de la portée des enfants.
- Ne mettez pas les piles/batteries en contact avec des objets métalliques (y compris des pièces de monnaie) ; elles pourraient chauffer, fuir, se décharger ou provoquer un court-circuit.
- Ne désassemblez pas les piles/batteries, ne les insérez pas à l'envers ou ne les exposez pas à du liquide, à l'humidité, au feu ou à des températures extrêmes.
- Remplacez toutes les piles/batteries en même temps. N'utilisez pas de nouvelles piles/batteries avec d'autres piles/batteries déjà usagées. N'utilisez pas de piles/batteries rechargeables avec des piles/batteries non rechargeables. N'utilisez pas de piles au lithium avec des piles Ni-Mh ou Ni-Cd. N'utilisez pas de piles/batteries de compositions chimiques, de classes ou de marques différentes. Pour éviter toute fuite des piles/batteries, prenez les précautions mentionnées ci-après.
- Si vous n'utilisez pas votre appareil pendant un certain temps, retirez les piles/batteries. Si jamais vous constatez une fuite des piles/batteries dans l'appareil, contactez le service client Kodak le plus proche.
- En cas de fuite des piles/batteries et de contact avec la peau, rincez immédiatement à l'eau et contactez votre médecin. Pour obtenir des informations supplémentaires, contactez le service client Kodak le plus proche.
- Respectez les réglementations locales et nationales lors de la mise au rebut des piles/batteries.
- Ne mettez pas les piles/batteries en contact avec des objets métalliques ; elles pourraient chauffer, fuir, se décharger ou provoquer un court-circuit.
- Ne tentez pas de recharger des piles non rechargeables.

Pour obtenir plus d'informations sur les piles/batteries, visitez le site Web à l'adresse suivante : www.kodak.com/global/en/service/batteries/batteryUsage.jhtml

Mise à niveau du logiciel et du micrologiciel

Téléchargez les dernières versions du logiciel inclus sur le CD du logiciel Kodak EasyShare et du micrologiciel de la station d'impression (logiciel qui fonctionne sur la station d'impression). Visitez le site Web à l'adresse suivante :

www.kodak.com/go/printerdockdownloads.

Entretien et précautions supplémentaires

- Ne laissez pas de produits chimiques, une crème solaire par exemple, entrer en contact avec la surface peinte de la station d'impression.
- Si la station d'impression a été exposée à des intempéries ou si vous pensez que de l'eau s'est infiltrée dedans, éteignez la station d'impression, puis, retirez le bac à papier et la cartouche couleur. Laissez sécher tous les composants à l'air libre au moins 24 heures avant de réutiliser la station d'impression. Si le problème persiste, contactez l'assistance client (voir [page 54](#)).
- Connectez le trépied directement à l'appareil photo, et non pas à la station d'accueil ou d'impression.
- Des contrats de maintenance sont proposés dans certains pays. Pour obtenir plus d'informations, contactez un distributeur de produits Kodak.
- La station d'impression et l'adaptateur secteur contiennent de petites quantités de plomb dans la carte de circuit. La mise au rebut de ce matériau est peut-être réglementée dans votre pays pour des raisons écologiques.

La mise au rebut de la cartouche couleur n'est pas réglementée et ne devrait pas être soumise à des spécifications locales ou nationales en matière de déchargement, d'incinération ou de recyclage.

Pour obtenir des informations sur la mise au rebut ou le recyclage, contactez les autorités locales. Visitez le site Web de l'organisme Electronics Industry Alliance à l'adresse suivante : www.eiae.org.

Garantie

Garantie limitée

Kodak garantit que les appareils photo numériques et accessoires (hors piles/batteries) seront exempts de toute défaillance ou défaut matériel et de fabrication pendant un an à compter de la date d'achat.

Conservez l'original daté de la preuve d'achat. Une preuve de la date d'achat sera requise lors de toute demande de réparation sous garantie.

Couverture de la garantie limitée

Cette garantie limitée s'appliquera uniquement dans la zone géographique où les appareils photo numériques et accessoires Kodak ont été achetés.

Kodak REPARERA ou REMPLACERA les appareils photo numériques et accessoires s'ils ne fonctionnent pas correctement pendant la période de garantie, sous réserve des conditions et/ou limitations énoncées ici. Ces réparations comprennent la main-d'œuvre ainsi que les réglages nécessaires et/ou les pièces de rechange. Cette réparation ou ce remplacement constitue votre seul recours dans le cadre de cette garantie.

Si des pièces de remplacement sont utilisées lors des réparations, ces pièces peuvent avoir été remises à neuf ou contenir des matériaux remis à neuf. Si le produit complet doit être remplacé, il peut être remplacé par un produit remis à neuf.

Limitations

Les demandes de service sous garantie ne seront pas acceptées sans justificatif de la date d'achat, tel qu'une copie de la preuve d'achat datée de l'appareil photo numérique ou de l'accessoire Kodak. (Conservez toujours l'original dans vos archives.)

Cette garantie ne s'applique pas à la pile/batterie ou aux piles/batteries utilisées dans les appareils photo numériques ou accessoires. Elle ne couvre pas les circonstances indépendantes de la volonté de Kodak, ni les problèmes résultant de tout manquement à l'observation des consignes d'utilisation décrites dans le Guide d'utilisation des appareils photo numériques et accessoires Kodak.

Cette garantie ne s'applique pas lorsque la panne est due à des dommages subis lors de l'expédition, à un accident, à une altération, à une modification, à une réparation non autorisée, à un usage inadapté, à un abus, à une utilisation avec des accessoires ou des appareils non compatibles, au non-respect des consignes d'utilisation, d'entretien ou d'emballage fournies par Kodak, à la non-utilisation des articles fournis par Kodak (tels que les adaptateurs et les câbles), ou aux demandes effectuées après la date d'expiration de cette garantie.

Kodak n'émet aucune autre garantie expresse ou implicite à l'égard de ce produit. Dans l'éventualité où l'exclusion de toute garantie implicite n'est pas applicable selon la loi, la durée de la garantie implicite sera d'un an à compter de la date d'achat.

Le remplacement représente la seule obligation contractée par Kodak. Kodak ne pourra être tenu responsable d'aucun dommage particulier, consécutif ou fortuit résultant de la vente, de l'achat ou de l'utilisation de ce produit, quelle qu'en soit la cause. Toute responsabilité relative à tout dommage particulier, consécutif ou fortuit (y compris, mais sans s'y limiter, aux pertes de revenus ou de profit, aux coûts d'immobilisation, à la perte d'utilisation de l'équipement, aux coûts d'équipements, d'installation ou de services de remplacement ou à des demandes de vos clients pour de tels dommages résultant de l'achat, de l'utilisation ou de la panne du produit), quelle qu'en soit la cause ou en raison de la violation de toute garantie écrite ou implicite, est expressément déclinée par la présente.

Vos droits

Certains états ou juridictions ne reconnaissent pas les exclusions ou les limitations à l'égard des dommages consécutifs ou fortuits et les limitations ou exclusions susmentionnées peuvent ne pas vous être applicables. Certains états ou juridictions ne reconnaissent pas les limitations sur la durée des garanties implicites et les limitations susmentionnées peuvent ne pas vous être applicables.

Cette garantie vous donne des droits spécifiques et il se peut que vous possédiez d'autres droits, qui peuvent varier, selon l'état ou la juridiction.

En dehors des Etats-Unis et du Canada

Les termes et conditions de cette garantie peuvent être différents en dehors des Etats-Unis et du Canada. A moins qu'une garantie spécifique de Kodak ne soit communiquée à l'acquéreur par écrit par une entreprise Kodak, aucune autre garantie ou responsabilité n'existe au-delà des exigences minimales imposées par la loi, même si le défaut, le dommage ou la perte a été provoquée par une négligence ou tout autre acte.

Informations sur la réglementation

Conformité et stipulations FCC



Station d'impression Kodak EasyShare, série 3

A l'issue des tests dont il a fait l'objet, cet équipement a été déclaré conforme à la section 15 de la réglementation FCC applicable aux appareils numériques de classe B. Ces limites sont conçues pour fournir une protection suffisante contre les interférences nuisibles dans les installations résidentielles.

Cet équipement génère, utilise et peut émettre des ondes radioélectriques susceptibles de créer des interférences nuisibles avec les communications radioélectriques si l'équipement est installé incorrectement. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences n'apparaîtront pas dans une installation particulière.

Dans le cas où cet équipement créerait des interférences avec la réception radio ou télévisée, ce qui peut être vérifié en éteignant et en rallumant l'appareil, il est conseillé d'essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes : 1) réorienter ou déplacer l'antenne de réception ; 2) augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur ; 3) relier l'équipement à une prise de courant située sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté ; 4) prendre conseil auprès d'un distributeur ou d'un technicien radio/TV qualifié.

Les changements ou modifications non expressément approuvées par les autorités compétentes en matière de conformité peuvent priver l'utilisateur du droit d'utiliser l'équipement en question. Lorsque des câbles d'interface blindés ont été fournis avec le produit ou des composants ou des accessoires complémentaires et spécifiés comme devant être utilisés avec l'installation du produit, ils doivent être utilisés conformément à la réglementation de la FCC.

Déclaration du ministère des Communications du Canada

DOC Class B Compliance – This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Respect des normes-Classe B – Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne NMB-003.

Norme VCCI ITE pour produits de classe B

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをしてください。

Traduction française :

Ceci est un produit de classe B basé sur la norme du VCCI ITE (Voluntary Control Council for Interference from Information Technology Equipment). Il peut provoquer des interférences radio s'il est utilisé à proximité d'un poste de radio ou d'un téléviseur dans un milieu résidentiel. Installez et utilisez cet équipement conformément aux instructions du manuel.

Index

A

- accessoires et consommables,
commande, 53
- adaptateur secteur et cordon
d'alimentation
 connexion, 3
- adresses URL, sites Web Kodak, 53
- aération, ouvertures, ii
- affichage multiple. *Voir* taille de photo
- aide
 - assistance téléphonique, 54
 - dépannage, 36
 - liens Web, 53
 - logiciel, 53
- alimentation
 - adaptateur secteur et cordon
 d'alimentation, 3
 - connecteur (port d'entrée c.c.), ii, 3
 - connexion, 3
- annulation de l'impression, 21, 32
- appareil photo
 - batterie, installation, 8
 - connecteur, i
 - impression, 14
 - marquage de photos pour
 impression, 13
 - mise en place et chargement, 10
 - préparation pour une utilisation avec
 la station d'impression, 8
 - réglage de la qualité de l'image, 12
 - transfert de photos à partir de, 27

- assistance client, 54
- assistance technique, 54
- assistance téléphonique, 54

B

- bac à papier, i
 - compartiment, i
 - installation, retrait, 7
- batterie
 - chargement, 10
 - installation, 8
 - prolongement de la durée
 d'utilisation, 9, 11
 - rafraîchissement de la batterie
 Ni-MH, 11
 - témoins lumineux de
 chargement, i, 10, 11, 48
 - types, 8
- bouton
 - flèches de direction gauche/droite, i
 - impression, i
 - rafraîchissement, i
 - taille de photo, i
 - transfert, i
- bouton/témoin lumineux
 d'impression, i, 49

C

- câble
 - adaptateur secteur et cordon
 d'alimentation, 3
 - USB, 15, 16, 26, 28

- caractéristiques, 56
 - cartes, lecteur. *Voir* lecteur de cartes
 - Kodak
 - cartouche couleur
 - compartment, ii, 4
 - installation, retrait, 4
 - manipulation, rangement, 3
 - témoin lumineux, i, 46
 - cartouche. *Voir* cartouche couleur
 - chargement
 - batterie de l'appareil photo, 10
 - témoins lumineux,
 - batterie, i, 10, 11, 48
 - commande de tirages
 - création sur l'appareil photo (marquage de photos), 12
 - impression, 16
 - sans impression, 16
 - compartment
 - bac à papier, i, 7
 - cartouche, ii, 4
 - configuration
 - bac à papier, 7
 - cartouche couleur, 4
 - chargement du papier, 6
 - emplacement de la station d'impression, 1
 - logement d'insertion personnalisé de l'appareil photo, 2
 - configuration requise, système, 22
 - conformité aux réglementations canadiennes, 63
 - conformité aux réglementations japonaises, 63
 - conformité FCC, 62
 - conformité VCCI, 63
 - connecteur
 - alimentation (port d'entrée c.c.), ii, 3
 - appareil photo, i
 - USB (à l'ordinateur), ii, 26
 - USB (de l'appareil), i, 15, 16, 28
 - connexion
 - alimentation, 3
 - appareil compatible avec PictBridge, 16
 - lecteur de cartes Kodak, 15, 28
 - consommables et accessoires,
 - commande, 53
 - copies, sélection du nombre, 13, 14, 17
 - couleurs, correction automatique, 31
- ## D
- dépannage
 - problèmes d'impression, 36
 - témoins lumineux d'état, 46
 - transfert de photos, 45
 - désinstallation du logiciel, 24
- ## E
- emplacement, cheminement du papier, ii
 - entretien et maintenance
 - généralités, 33
 - manipulation, rangement de la cartouche, 3
 - manipulation, rangement du papier, 5

rouleau d'alimentation papier, 34
transport de la station
d'impression, 35
état, témoins lumineux, 46

F

flèches de direction gauche/droite, i

G

garantie, 60

I

images

réglage de la qualité, 12

impression

à partir d'un appareil compatible
avec PictBridge, 16

à partir d'un lecteur de cartes
Kodak, 15

à partir d'un ordinateur, 29

à partir de l'appareil photo installé
dans la station, 14

à partir des applications, 30

annulation, 21, 32

avec le logiciel Kodak EasyShare, 29

commande de tirages, 16

marquage de photos, 13

photos marquées à partir de
l'ordinateur, 30

problèmes, 36

informations relatives à la
réglementation

conformité VCCI, 63

informations sur la réglementation
conformité aux réglementations
canadiennes, 63

conformité FCC, 62

insertion, logement d'insertion
personnalisé de l'appareil
photo, 2

installation

bac à papier, 7

batterie, 8

logement d'insertion personnalisé de
l'appareil photo, 2

logiciel, 22

K

Kodak EasyShare, logiciel

aide, 53

désinstallation, 24

impression, 29

installation, 22

L

lecteur de cartes Kodak

impression, 15

transfert des photos à partir de, 28

logiciel

aide, 53

configuration système, 22

désinstallation, 24

impression à partir des
applications, 30

installation, 22

Kodak EasyShare, impression, 29

mise à niveau, 53, 59

logiciel EasyShare. *Voir* Kodak EasyShare, logiciel

M

Macintosh

- configuration requise, 22
- désinstallation du logiciel, 24
- installation du logiciel, 22

maintenance

- conseils, 59
- généralités, 33
- manipulation, rangement de la cartouche, 3
- manipulation, rangement du papier, 5
- rouleau d'alimentation papier, 34

marquage des photos pour impression, 13

micrologiciel, mise à niveau, 53, 59

mise à niveau des logiciels et micrologiciels, 53, 59

mise au rebut et recyclage des piles/batteries, 57

station d'impression, 59

mise en page. *Voir* taille de photo

mise en place et chargement de l'appareil photo, 10

O

ordinateur

- configuration requise, 22
- connexion de la station d'impression, 26
- désinstallation du logiciel, 24

impression, 29

installation du logiciel, 22

transfert des photos vers, 27, 28

ouvertures d'aération, ii

P

papier

- chargement, 6
- emplacement, ii
- manipulation, rangement, 5, 21
- rouleau d'alimentation, nettoyage, 34
- suppression des onglets perforés, 21
- témoin lumineux, i, 47

papier, bac. *Voir* bac à papier

photos

correction automatique des couleurs, 31

impression à partir d'un appareil compatible avec PictBridge, 16

impression à partir d'un lecteur de cartes Kodak, 15

impression de photos différentes sur une même feuille, 19

impression de photos en plusieurs exemplaires sur une même feuille, 20

impression des photos marquées, 16

marquage pour une impression automatique, 13

sélection du nombre de copies, 13, 14, 17

transfert à partir d'un lecteur de cartes Kodak, 28

transfert à partir de l'appareil photo, 27
visualisation sur l'appareil photo, 14, 20
PictBridge, appareil compatible, impression, 16
pilote d'imprimante
installation, 22
mise à niveau, 53, 59
port d'entrée c.c., connecteur d'alimentation, ii, 3

Q

qualité, réglage sur l'appareil photo, 12

R

rafraîchissement
batterie Ni-MH, 11
bouton, i, 11
rechargement. *Voir* chargement
recyclage et mise au rebut
des piles/batteries, 57
station d'impression, 59

S

sécurité, 57
service et assistance, 54
sites Web Kodak, 53
système d'impression ImageLink, 10
système, configuration requise, 22

T

taille de photo
bouton, i
et nombre de copies, 18

impression de différentes tailles/mises en page, 17
impression de photos différentes sur une même feuille, 19
impression de photos en plusieurs exemplaires sur une même feuille, 20
modification du réglage par défaut, 17
témoins lumineux, i, 51
témoins lumineux
cartouche couleur, i, 46
chargement de la batterie, i, 11, 48
état, 46
impression, i, 49, 52
papier, i, 47
taille de photo, i, 51
transfert, i
transfert des photos
à partir d'un lecteur de cartes Kodak, 28
à partir de l'appareil photo vers l'ordinateur, 27
problèmes, 45
transfert, bouton/témoin lumineux, i, 52
transport de la station d'impression, 35

U

USB
câble, 15, 16, 26, 28
connecteur (à l'ordinateur), ii, 26
connecteur (de l'appareil), i, 15, 16, 28

V

visualisation des photos sur l'appareil
photo, 14, 20

W

Windows

configuration requise, 22
désinstallation du logiciel, 24
installation du logiciel, 22